



Budapest Főváros IV. kerület
ÚJPEST ÖNKORMÁNYZAT



✉ 1041 Budapest, István út 14.
☎ 231-3155
kata.bedo@ujpest.hu
Hivatali ügyfélfelkapu elérhetőség:
BP04ONKO, KRID: 358468376

ALPOLGÁRMESTERE

ID 92 A101100 0250
Management System
MSZ EN ISO 9001:2015
valid until: 2025.04.25.

ELŐTERJESZTÉS a Közművelődési és Oktatási Bizottság részére

Tárgy: Javaslat az Újpesti Bórfestő Óvodában és az Újpesti Nyár Óvodában angol-magyar kétnyelvű csoportok indítására

<u>Bizottsági ülés időpontja:</u>	2023. március 28.
<u>Előterjesztő:</u>	Bedő Katalin alpolgármester
<u>Előterjesztést készítette:</u>	Vesza Erzsébet osztályvezető és Sándorné Bózendorf Beáta ügyintéző Ifjúsági, Sport, Művelődési és Oktatási Osztály
<u>Jogi szempontból ellenőrizte:</u>	dr. Bene Edit referens

Tisztelt Közművelődési és Oktatási Bizottság!

I. Az Újpesti Bórfestő Óvodában (1048 Budapest, Bórfestő u. 1-3, a továbbiakban: Bórfestő Óvoda) a 2015/2016-os nevelési évtől kezdődően, az Angolul Vidáman Oktatási és Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság (a továbbiakban: Kft) szervezésében kettő, angol-magyar kétnyelvű óvodai csoport működik, a szülők nagy meglegedésére. Az egyik csoportba jelenleg 21, a másikba pedig 23 kisgyermek jár. A csoportok működéséhez a Bórfestő Óvoda és a Kft. között megkötött megállapodás alapján a Kft. biztosít két alkalmazottat, egy angol anyanyelvű pedagógust és egy angolul magas szinten beszélő pedagógust. Ők angol nyelven szervezik a foglalkozásokat a Bórfestő Óvoda Pedagógiai Programjához, a magyar óvodapedagógusok nevelési tervéhez igazodva. A nyelvi foglalkozások költsége a szülőket terheli, melynek feltételeit a szülő és a Kft. között létrejövő megbízási szerződés tartalmazza, részletezi.

Az angol-magyar kétnyelvű csoportok működésének feltételeit a Kft. és a Bórfestő Óvoda között létrejött szerződés tartalmazza.

Mivel az elmúlt időszakban egyre nagyobb az érdeklődés az angol-magyar csoportok iránt, ezért a Kft. és a Bórfestő Óvoda vezetője, Enyedy Ágota együttesen azzal a szándékkal kereste meg Budapest Főváros IV. kerület Újpest Önkormányzatát (a továbbiakban: Önkormányzat), hogy tájékoztassa egy további, tehát harmadik angol-magyar kétnyelvű csoport beindításáról ugyanezekkel a feltételekkel a 2023/2024-es nevelési évtől.

Az Önkormányzatra semmilyen anyagi teher ezzel nem hárul, és a Bórfestő Óvoda Alapító Okiratának módosítását sem igényli az újabb kétnyelvű csoport indítása.

II. Az Újpesti Nyár Óvodában (1042 Budapest, Nyár u. 14, a továbbiakban: Nyár Óvoda) a 2021/2022-es nevelési évtől működik egy angol-magyar kétnyelvű óvodai csoport, a Bilingual Kétnyelvű Oktatási Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaság (a továbbiakban: Bilingual Kft.) szervezésében, a Bilingual Angol-Magyar Kétnyelvű Oktatási Program keretében. Ebbe a csoportba jelenleg 22 kisgyermek jár.

A kétnyelvű csoport működéséhez a Bilingual Kft. egy angol anyanyelvű pedagógust biztosít, aki angol nyelven szervezi a foglalkozásokat a Nyár Óvoda Pedagógiai Programjához illetve a csoport magyar óvodapedagógusainak a tematikájához, nevelési tervéhez igazodva. A Bilingual Kft. az adott szituációhoz, témakörhöz kapcsolódó angol nyelvű játékokkal, versekkel, dalokkal segíti a gyermekek angol nyelvi fejlesztését.

A nyelvi foglalkozások költsége a szülőket terheli, melynek feltételeit a szülő és a Bilingual Kft. között létrejövő megbízási szerződés tartalmaz, részletez.

A Bilingual Kft. és a Nyár Óvoda között létrejött szerződés tartalmazza az angol-magyar kétnyelvű csoport működésének feltételeit.

A Nyár Óvodában is egyre többen érdeklődtek az elmúlt időszakban az angol-magyar csoport iránt, ezért a Bilingual Kft. és a Nyár Óvoda vezetője, Dr. Altner Edit együttesen további egy, tehát összesen kettő angol-magyar kétnyelvű nyelvű csoport indításának szándékával kereste meg Önkormányzatunkat, az eddigi feltételekkel, a 2023/2024-es nevelési évtől.

Az Önkormányzatra semmilyen anyagi teher nem hárul, és a Nyár Óvoda Alapító Okiratának módosítását sem igényli az újabb kétnyelvű csoport indítása.

A Budapest Főváros IV. kerület Újpest Önkormányzata Képviselő-testületének a Budapest Főváros IV. kerület Újpest Önkormányzata Képviselő-testületének Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló, 22/2019. (X.30.) önkormányzati rendelete 1. melléklete 2.2. pontja értelmében a Közművelődési és Oktatási Bizottság figyelemmel kíséri a feladatkörébe tartozó önkormányzati intézmények tevékenységét.

Fenti jogkörében eljárva kérem a Tisztelt Közművelődési és Oktatási Bizottságot, hogy a határozati javaslatot megtárgyalni és támogatni szíveskedjen.

Határozati javaslat:

Budapest Főváros IV. kerület Újpest Önkormányzata Képviselő-testületének Közművelődési és Oktatási Bizottsága/2023. (.....) határozata az Újpesti Bórfestő Óvodában és az Újpesti Nyár Óvodában angol-magyar kétnyelvű csoportok indításáról

Budapest Főváros IV. kerület Újpest Önkormányzata Képviselő-testületének (a továbbiakban: Képviselő-testület) Közművelődési és Oktatási Bizottsága az előterjesztésben foglaltakat megtárgyalta és javasolja a Képviselő-testületnek, hogy támogassa

1. az Újpesti Bórfestő Óvodában a 2023/2024-es nevelési évtől három angol-magyar kétnyelvű csoport indításának szándékát, továbbá
2. az Újpesti Nyár Óvodában a 2023/2024-es nevelési évtől kettő angol-magyar kétnyelvű csoport indításának szándékát.

Felelős: Polgármester, a hatáskörrel rendelkező alpolgármester útján

Határidő: 2023. július 31.

Budapest, 2023. március 22.



Háttéranyag az Ifjúsági, Sport, Művelődési és Oktatási Osztályon megtekinthető.